

24. ALMA REDEMPTORIS MATER, Votive Antiphon Advent–Feb. 2

V

A L-ma * Redemptó-ris Ma-ter, quæ pérv- a cæ-li
 porta manes, Et stella ma-ris, succúrre cadénti súrge-
 re qui cu-rat pópu-lo: Tu quæ genu- ísti, na-tú-ra mi-
 rante, tu- um sanctum Ge-ni-tó-rem: Virgo pri- us ac po-
 sté-ri- us, Gabri- é-lis ab o-re sumens illud Ave, pecca-
 tó-rum mi-se-ré- re.

Holy Mother of our Redeemer, thou gate leading to heaven and star of the sea; help the falling people who seek to rise, thou who, all nature wondering, didst give birth to thy holy Creator. Virgin always, hearing that *Ave* from Gabriel's lips, take pity on us sinners.

25. ALMA REDEMPTORIS MATER (Solemn Tone)

V

A L- ma * Redemptó-ris Ma- ter, quæ pér-
 vi- a cæ-li porta ma- nes, Et stel- la ma- ris, succúrre

AVE MARIS STELLA

I
A - ve ma-ris stel-la, De- i Ma-ter alma, Atque
semper Virgo, Fe-lix cæ-li porta.

2. Su-mens il-lud A-ve Gabri- é- lis o- re, Funda nos
in pa-ce, Mu-tans He-væ nomen.

3. Sol-ve vincla re- is, Pro-fer lumen cæ-cis: Ma-la no-
stra pelle, Bona cuncta posce.

4. Monstra tē esse matrem: Sumat per te pre- ces, Qui
pro no-bis na-tus, Tu-lit esse tu- us.

5. Virgo singu-lá-ris, Inter omnes mi- tis, Nos culpīs
so-lú-tos, Mi-tes fac et castos.

6. Vi-tam præsta pu-ram, I-ter pa-ra tu-tum: Ut vidén-
tes Je-sum, Semper collæ-témur.

7. Sit laus De- o Patri, Summo Christo de- cus, Spi-rí-
tu- i Sancto, Tri-bus honor unus. A- men.

Hail, star of the sea, blessed Mother of God and ever Virgin, happy gate of heaven. 2. Receiving that Ave from the mouth of Gabriel, establish us in peace, changing the name of Eve. 3. Loosen the chains of sinners, give light to the blind, drive away our ills, obtain for us all good things. 4. Show thyself a mother: may he hear thy prayers Who, born for us, was willing to be thy Son. 5. Virgin above all others, meeker than all, make us free from sin, meek and pure. 6. Obtain for us a pure life, make safe our path, that seeing Jesus we may ever rejoice with thee. 7. To God the Father be praise, glory to Christ on high, honor to the Holy Spirit, one in three.

Dominus vobiscum. R. Et cum spí-ri-tu tu- o.

γ. Orémus... Per ómni- a sæcu-la sæcu-ló- rum. R. Amen.

γ. *Sequénti- a sancti Evangé-li- i secúndum Matthæ- um. †

R. Gló-ri- a ti-bi Dómine. † Marcum Lu- cam Jo- ánnem.

γ. Dómi- nus vo- bís- cum. R. Et cum spí- ri- tu tu- o. γ. Sur- sum

corda. R. Habé- mus ad Dómi- num. γ. Grá- ti- as a- gá-

mus Dómi- no De- o nostro. R. Dignum et justum est.

R. Sed lí- be- ra nos a ma- lo.

Per ómni- a sæcu- la sæcu- ló- rum. R. Amen. γ. Pax

Dómi- ni sit semper vobís- cum. R. Et cum spí- ri- tu tu- o.

V

I - te, missa est.
R. De- o grá- ti- as.

At the pontifical blessing:

V. Sit nomen Domini benedictum.

R. Ex hoc nunc et usque in saeculum.

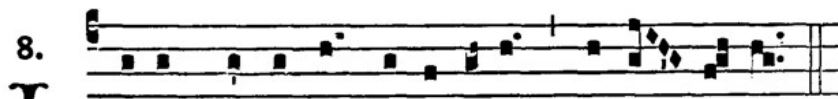
V. Adjutorium nostrum in nomine Domini.

R. Qui fecit caelum et terram.

V. Benedicat vos omnipotens Deus, Pater, et Filius, et Spiritus Sanctus.

R. Amen.

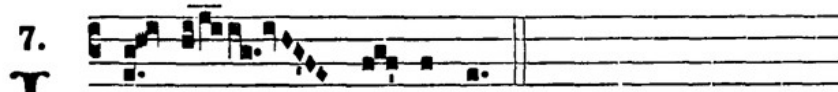
From the Paschal Vigil till Easter Saturday inclusive.



I - te, míssa est, alle-lú-ia, alle- lú-ia.
Dé-o grá-ti- as, alle-lú-ia, alle- lú-ia.

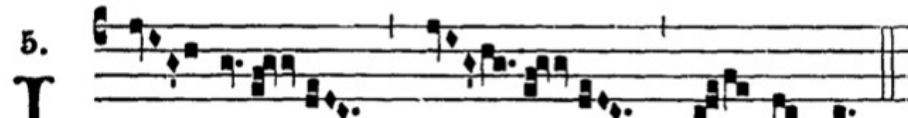
Mass I:

From Low Sunday till Whit-Saturday inclusive.



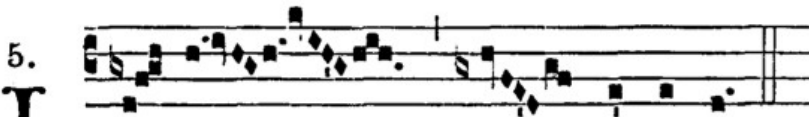
I - te, mís-sa est.
Dé- o grá- ti- as.

Mass II:



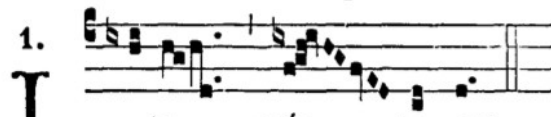
I - te, mís- sa est.
Dé- o grá- ti- as.

Mass VIII:



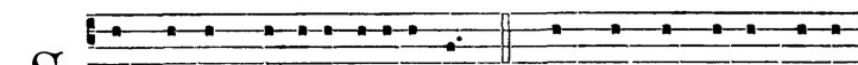
I - te, mís- sa est.
Dé- o grá- ti- as.

Mass XI:



I - te, mís- sa est.
Dé- o grá- ti- as.

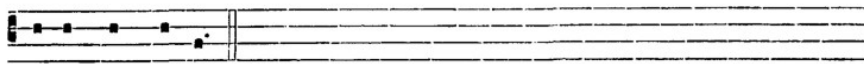
At the Pontifical Blessing.



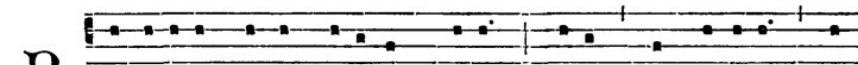
S IT nómen Dómini benedíctum. R̄. Ex hoc nunc et usque in



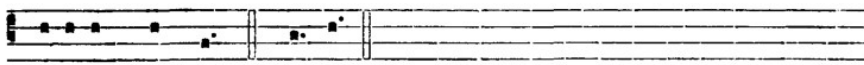
saecu-lum. V̄. Adjutó-ri-um nóstrum in nómine Dómi-ni. R̄. Qui fé-cit



caélum et térram.



B Enedí-cat vos omní-pot-ens Dé-us : Pá-ter, et Fí-li-us, et



Spí-ri-tus Sánctus. R̄. Amen.